

AGENDA

MIÉRCOLES, 25 de marzo del 2015, 4:15 P.M.

NOTA: HABRÁ ESTACIONAMIENTO DISPONIBLE DESPUÉS DE LAS 5 PM EN EL ÁREA DE ESTACIONAMIENTO LOCALIZADA EN LA ESQUINA SURESTE DE LAS CALLES TULARE y “N” – LA ENTRADA ES EN LA CALLE “N”. La ciudad de Fresno no hará cumplir los parquímetros en esta área **después de las 6:00p.m.** de lunes a sábado.

NOTA: * ESTÁN CALCULADOS LOS TIEMPOS DESIGNADOS PARA CONFERENCIA/DISCUSIÓN DE ASUNTOS En cumplimiento con el Acta de Americanos con Discapacidades, aquellos que requieran especial asistencia para acceder al salón de juntas de la Mesa, para acceder a documentos escritos que fueron discutidos en la junta de la Mesa o de otra manera participar en las juntas de la Mesa, por favor contacte a la Presidenta de la Mesa o a la Oficina de la Mesa al 457-3727. Notificación de al menos 48 horas antes de la junta permitirá al Distrito hacer arreglos razonables para asegurar la accesibilidad a las juntas de la Mesa y proveer cualquier acomodo, ayuda auxiliar o servicios.

Los materiales Públicos están disponibles para inspección pública en el Centro de Educación del Distrito Escolar Unificado de Fresno, 2309 calle Tulare, 2^{do} piso o visite nuestra página de internet en: www.fresnounified.org/board

SERVICIOS DE INTERPRETE: Disponible en español y hmong para los que lo soliciten en la sala de la Junta.

***4:15 P.M., INICIO DE LA REUNIÓN** por el Presidente; **RECESO** en el Salón del Gabinete en Sesión Cerrada para discutir lo siguiente:

1. Expulsiones de Estudiantes de acuerdo a la Sección 35146 del Código de Educación.
2. Conferencia con Negociadores Laborales – Sección 54957.6 del Código de Gobierno; Negociador(es) del FUSD: Kim Mecum; Organización(es) de Empleados: FTA, CSEA, Capítulo 125, CSEA, Capítulo 143, SEIU, Local 521 FASTA/SEIU, Local 521/CTW, CLC, Concilio del gremio de Construcción y Edificios de Fresno, Condados de Madera Kings y Tulare/AFL-CIO; Empleados no Representados: Todos los Encargados y Supervisores de Empleados.
3. Disciplina/Salida/Liberación/Reasignación/Renuncia de Empleados Públicos.
4. Nombramiento de Empleados Públicos – (Código de Gobierno Sección 54957)
 - a. *Director(a)*
 - b. *Director(a)de Escuela*
5. Conferencia con el Consejero Legal – Litigación Anticipada (Código de Gobierno Sección 54956.9(a)).
6. Conferencia con el Consejero Legal – Amenaza de Litigación/Pendiente (Código de Gobierno Sección 54956.9 (d) (2)).
 - a. *Numero de Casos Potenciales: Uno (1)*

5:30 P.M., RECONVENIR y reportar acción tomada durante la Sesión Cerrada si hay alguna.

JURAMENTO DE LEALTAD

La Sra. Jennifer Milton-Burns, una madre que ha tenido un impacto positivo en la Escuela Primaria Slater, conducirá el juramento a la bandera.

APROBAR las Minutas

Incluido en los cartapacios de la Mesa está el borrador de las minutas de la junta regular del 11 de marzo del 2015. El Superintendente recomienda su aprobación. Persona de contacto: Michael E. Hanson, teléfono 457-3884.

ADOPTAR la Resolución Encomiando el Senado de la Escuela Preparatoria Fresno en sus 125 Años como Club Activo Continuo de Preparatoria

Incluida en los cartapacios de mesa está una resolución encomendando el Senado de la Escuela Preparatoria Fresno en el importante hito de su 125 Aniversario, que se celebrará el 28 de marzo de 2015. La Mesa Educativa del Distrito Escolar Unificado de Fresno reconoce los sacrificios, los logros del personal y los estudiantes de la Escuela Preparatoria Fresno en tener el club continuo activo más antiguo de escuelas preparatorias en los Estados Unidos. El Superintendente recomienda la adopción. Persona de contacto: David Chavez, teléfono 457-3566.

ESCUCHAR los Reportes de los Estudiantes Representantes de la Mesa

Se provee una oportunidad para escuchar los comentarios/reportes de los Estudiantes Representantes de la Mesa de la Escuela Preparatoria Cambridge. Persona de contacto: Rosario Sanchez, teléfono 457-6223.

ESCUCHAR el Reporte del Superintendente

TODOS LOS ASUNTOS EN LA AGENDA ACORDADA son considerados de rutina por la Mesa de Educación y se promulgarán con una moción. No habrá discusión separada de los asuntos a menos que un miembro de la Mesa o miembro de la comunidad así lo solicite, en tal caso, el tema(s) será(n) considerado(s) siguiendo la aprobación de la Agenda Acordada.

A. AGENDA ACORDADA

A-1, APROBAR la Lista del Personal

Incluida en los cartapacios de la Mesa está la Lista de Personal, Apéndice A, tal como se presentó. El Superintendente recomienda su aprobación. Persona de contacto: Kim Mecum, teléfono 457-3593.

A-2, ADOPTAR los Hechos Encontrados y Recomendaciones de la Mesa Administrativa del Distrito

La Mesa de Educación recibió y considero los Hechos Encontrados y Recomendaciones de los Paneles Administrativos del Distrito de las audiencias de casos de expulsión y

readmisión durante el periodo desde el 11 de marzo del 2015, en la junta Regular de la Mesa. El Superintendente recomienda su adopción. Persona de contacto: Rosario Sanchez, teléfono 457-6223.

A-3, APROBAR el Seguro de Propiedad y Responsabilidad para el 2015/16

Incluido en los cartapacios de la Mesa está un resumen de las citas recibidas por el corredor de seguros del Distrito, DiBuduo y DeFendis, para nuestras diversas formas de cobertura. Incluye la renovación es la cobertura relacionada con nuestra propiedad, Responsabilidad Civil General, arrendatarios designados y los requisitos de responsabilidad de la Franquicia. La duración del contrato será desde el 1 de abril 2015 hasta el 31 de marzo de 2016. El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto Fiscal: Fondos suficientes disponibles en el Fondo de Servicios Internos de Responsabilidad del Distrito. Persona de contacto: Ruth F. Quinto, teléfono 457- 6226.

A-4, APROBAR la Actualización del Ejercicio Conjunto del Acuerdo Powers Y Acuerdo de Operaciones para el Centro para Investigación Avanzada y Tecnología

Se incluyen en los cartapacios de la Mesa las modificaciones de los acuerdos entre el Distrito Escolar Unificado de Fresno y el Distrito Escolar Unificado de Clovis para el ejercicio conjunto de Acuerdo Powers (JPA) y Contrato de Operación para el Centro de Investigación Avanzada y Tecnología (CART). Estos acuerdos están siendo actualizados para reflejar las prácticas actuales, restaurar dos posiciones de enseñanza a partir de 2015/16, y proporcionar financiamiento para mantener el programa y las operaciones centrales. El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto fiscal:

Para 2014/15 el costo adicional es de \$ 87,500 y está incluido en el presupuesto del Fondo General. Para 2015/16, el costo adicional estimado es de \$113.000 dólares. Persona de contacto: Ruth F. Quinto, teléfono 457- 6226.

A-5, APROBAR el Otorgamiento de la Subasta 15-09, Frutas y Verduras Frescas

Incluido en las carpetas de mesa está la información sobre la subasta 15-09 de frutas y verduras frescas, para establecer los precios firmes para las frutas y verduras frescas para el programa de Servicios de Alimentos del distrito. La solicitud de oferta fue anunciada legalmente el 5 de diciembre de 2014, y el 12 de diciembre de 2014. Las ofertas se abrirán el 19 de diciembre de 2014. Las notificaciones fueron enviadas a ocho vendedores, y el distrito recibió cuatro respuestas. La licitación es para un acuerdo de precios a largo plazo por un año con la opción de prorrogar por dos períodos adicionales de un año. Los costos se basan en el uso anual estimado.

El Personal recomienda el otorgamiento a la respuesta mas baja responsable de la oferta:

Conjunto I – Centro de Nutrición (otorgado por artículo de línea)

1st Quality Produce (Fresno, California) \$ 400,907
Artículos de Línea: 3, 8, 9, 20, 22, 38, 41, 44

Fresh Innovations (Oxnard, California) \$ 224,400
Artículo de Línea: 2

Fresno Produce Company (Fresno, California) \$1,811,845
Artículos de Línea: 1, 4, 5, 10-19, 21, 23-31, 39, 40, 42, 43, 45

El personal recomienda rechazar los artículos de la línea 6, 7, 32-37 para buscar bajos precios de negociación.

Conjunto II – Escuelas Secundarias y Preparatorias (toda las líneas otorgadas juntas)
Fresno Produce Company (Fresno, California) \$ 355,480

El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto Fiscal: los fondos suficientes en el presupuesto del Fondo de Cafetería. Persona de contacto: Karin Temple, teléfono 457-3134.

A-6, APROBAR el Otorgamiento de la Subasta E18001, de Equipo de Red para Conexiones de Internet

Incluido en los cartapacios de la Mesa está la información sobre la subasta E18001, equipos de red para conexiones de internet. El proyecto reemplazará equipos de red al final de su vida útil (7-12 años) y seguir mejorando el rendimiento y la confiabilidad de la red del distrito. La oferta se anunció legalmente el 20 de enero de 2015, y 27 de enero, 2015. Las subastas se abrieron el 13 de febrero de 2015. Las condiciones de la licitación se publicaron en el sitio de internet de E-Rate durante 28 días, y el distrito recibió cinco respuestas. El Personal recomienda el otorgamiento a la respuesta más baja responsable de la oferta: El costo depende de la disponibilidad de fondos E-Rate través de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC).

Nexus IS Fresno, California \$1, 441,328

El Superintendente recomienda la aprobación. Impacto Fiscal: La cantidad real de los equipos adquiridos estará condicionada a la disponibilidad de E-Rate Categoría 2 de financiamiento. Si los fondos E-Rate están disponibles, el programa proporciona hasta aproximadamente \$ 1, 225,129 y el distrito es responsable del 15% de los costos del proyecto hasta \$ 216.199. Se facilitará financiamiento del presupuesto de Tecnología de Información y de otras fuentes. Persona de contacto: Karin Temple, teléfono 457-3134.

A-7, APROBAR de los Materiales Curriculares de Matemáticas del K-12 Propuestos

En los talleres de Mesa celebrados el 12 de noviembre 2014 y 11 de marzo de 2015, personal de recursos compartidos, aprendizaje profesional y retroalimentación con respecto a la adopción del plan de estudios piloto K - 8 de matemáticas. Se solicita la adopción de la propuesta de la recomendación de los materiales curriculares de matemáticas del K - 8. El Superintendente recomienda la adopción. Impacto fiscal: el financiamiento se proporciona a través de la asignación de los libros de texto y los presupuestos categóricos. Persona de contacto: Rosario Sánchez, teléfono 457-6223.

A-8, NEGAR Reclamo #14-0820-0246

Incluido en los cartapacios de la Mesa está un reclamo por daños a Rose Marie Emler, caso # 14-0820-0246. El Superintendente recomienda que el reclamo sea negado y el asunto remitido al director de Beneficios y Manejo de Riesgos del distrito para su manejo posterior. El Superintendente recomienda su negación. Impacto fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito en este momento. Persona de contacto: Ruth F. Quinto, teléfono 457-6226.

A-9, NEGAR Reclamo #15-0122-0050

Incluido en los cartapacios de la Mesa está un reclamo por daños a Shannon Taylor, caso # 15-0122-0050. El Superintendente recomienda que el reclamo sea negado y el asunto remitido al director de Beneficios y Manejo de Riesgos del distrito para su manejo posterior. El Superintendente recomienda su negación. Impacto fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito en este momento. Persona de contacto: Ruth F. Quinto, teléfono 457-6226.

A-10, RATIFICAR la Sumisión de la Solicitud para la Subvención al Departamento de Educación de California

Se solicita la ratificación de una solicitud al Departamento de Educación de California para la Educación de Niños y Jóvenes sin Hogar (EHCY) Programa de Subvenciones para facilitar la matrícula, la asistencia y el éxito en la escuela para los niños y jóvenes sin hogar. El Departamento de Prevención e Intervención y el Proyecto ACCESS atienden a más de 3.000 niños y jóvenes sin hogar diariamente. A través de esta subvención, el departamento propone poner a prueba un maestro en asignación especial y un técnico clasificada para facilitar los servicios de apoyo que incluyen la identificación y la conexión de los estudiantes sin hogar a servicios de Proyecto ACCESS, la retención escolar a través de clases de apoyo días extras, la inscripción en los programas de verano, la capacitación de los padres y/o cuidadores, y la asistencia en los preparativos para la universidad y una carrera (solicitudes de ayuda financiera FAFSA, las solicitudes de becas, apoyo SAT para presentar exámenes, solicitudes para la universidad y admisión universitaria, talleres de educación superior/carrera de la prueba de preparación y visitas, etc.) para los jóvenes de los grados del 11 y 12, para ayudar con la transición a la educación superior y/o carreras de post-secundaria. El Superintendente recomienda la ratificación. Impacto fiscal: Los fondos del subsidio cubrirá todos los costos del programa. Persona de contacto: Ruth F. Quinto, teléfono 457-6226.

A-11, RATIFICAR la Sumisión de la Solicitud de Subvención Departamento de Educación de California para Fideicomiso de Vías de Carreras

Se solicita la ratificación de las solicitudes de subvención al Departamento de Educación de California para el California para el Fideicomiso de Vías de Carreras (FTC). El objetivo de la FTC es construir alianzas sólidas entre los empleadores, escuelas y colegios de la comunidad para preparar mejor a los estudiantes para el mundo laboral del siglo 21 y mejorar la transición del estudiante en la educación superior, la formación y el empleo. El Distrito Unificado de Fresno es un agente solicitante principal/fiscal para una solicitud del FTC en colaboración con Fresno City College, y es también un miembro de la asociación

en la solicitud de la Oficina de Educación del CCPT del Condado de Fresno, en asociación con Fresno City College y el Colegio de Reedley. El Superintendente recomienda la ratificación. Impacto Fiscal: Los fondos del subsidio cubrirán todos los costos del programa. Persona de contacto: Ruth F. Quinto, teléfono 457-6226.

A-12, RATIFICAR la Notificación del Cierre de la Escuela Concesionada Academia de Liderazgo Empresarial Cívico de Fresno

Incluidas en los cartapacios de la Mesa están dos recomendaciones:

1. Para recibir notificación del Cierre de la Escuela Concesionada Academia de Liderazgo Empresarial Cívico de Fresno (ACEL), localizada en el 1713 de la Calle Tulare Suite 202 en Fresno California (Anexo A – Carta de ACEL de la Concesión en Fresno). El 5 de marzo la mesa de ACEL voto para cerrar ACEL efectivo el 6 de marzo del 2015.
2. Ratificar el Acuerdo de Terminar el Acuerdo de Escuela Concesionada y el Distrito Escolar Unificado de Fresno y ACEL (Anexo B).

El Superintendente recomienda la ratificación. Impacto fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito. Persona de contacto: Rosario Sánchez, teléfono 457-6223.

A-13, RATIFICAR el Archivo de la Notificación de la Terminación de los Proyectos Enlistados en la Parte de Abajo en la Escuela Secundaria Sequoia y Escuela Preparatoria Bullard

Se incluyen en los cartapacios de la Mesa la Notificación de Terminación de los siguientes proyectos, que se han completado de acuerdo con los planos y especificaciones:

1. RFP 13-13, Modernización de la Escuela Secundaria Sequoia
2. RFP 14-22, Mejoramiento del Plan maestro de la Escuela Preparatoria Bullard, Demolición y Preparación de la Escuela

El Superintendente recomienda la ratificación. Impacto Fiscal: fondos de retención se liberan de acuerdo con los términos del contrato y los estatutos de California. Hay suficientes fondos disponibles en el presupuesto de la Medida Q. Persona de contacto: Karin Temple, teléfono 457-3134.

**FIN DE LA AGENDA ACORDADA
(PASE DE LISTA VOTACIÓN)**

COMUNICACIONES ORALES NO PROGRAMADAS

Las personas que deseen dirigirse a la Mesa en los temas con asuntos pertinentes a la jurisdicción de la Mesa, pero **no** enlistados en esta agenda lo pueden hacer en este momento. Mientras todas

las limitaciones del tiempo están a discreción de la Presidenta de la Mesa, generalmente los miembros del público estarán limitados a un máximo de tres (3) minutos por orador por un total de (30) minutos de comentarios del público asignados para esta agenda. Cualquier persona que no haya tenido la oportunidad de dirigirse a la Mesa durante el periodo inicial de (30) minutos pueden hacerlo al final de la junta después que la Mesa ha tratado todos los asuntos restantes en esta agenda. Las personas con preguntas sobre asuntos del distrito escolar pueden someterlos por escrito. La Mesa automáticamente referirá al Superintendente cualquier forma de solicitud que es traída ante ellos en este momento. Los miembros del personal apropiados prepararán respuestas a las preguntas. Por favor note que si usted desea dirigirse a la Mesa sobre un asunto de la agenda, deberá hacerse cuando el asunto específico es tratado.

B. CONFERENCE/DISCUSSION AGENDA

6:00 P.M.

B-14, PRESENTAR y DISCUTIR las Estrategias de Desarrollo Presupuestal del 2015/16

En las reuniones de la Mesa de Educación del 21 de enero 2015 y 11 de febrero 2015, se discutió el Proyecto Presupuestal del Gobernador del Desarrollo Estratégico Preliminar del Distrito del 2015/16. El 25 de febrero 2015, personal presentó y discutió el Plan de Responsabilidad de Control Local (LCAP). El 25 de marzo de 2015, el personal y la Mesa continuarán debates sobre el desarrollo del presupuesto. Impacto Fiscal: No disponible en este momento. Persona de contacto: Ruth F. Quinto, teléfono 457- 6226.

C. RECIBIR INFORMACIÓN y REPORTE

C-15, RECIBIR las Fechas Propuestas de las Juntas de la Mesa para el Año Escolar 2015/16

Incluidas en los cartapacios de la Mesa están las fechas propuestas de las Juntas de Mesa de Educación para el año escolar 2015/16. Estas fechas no impedirán que se hagan adiciones o cambios en cualquier momento a lo largo del año. Las fechas propuestas volverán en la próxima reunión de la Mesa para su discusión y aprobación de la Mesa. Impacto Fiscal: No hay impacto fiscal para el distrito. Persona de contacto: David Chavez, teléfono 457-3566.

COMUNICACIONES DE LA MESA/SUPERINTENDENTE

D. FIN DE LA REUNIÓN

PRÓXIMA JUNTA REGULAR

MIÉRCOLES, 8 de abril del 2015 – SESIÓN ABIERTA A LAS 5:30 P.M.